

República Árabe de Egipto

١٩ de Ramadán de ١٤٤٠ de hégira

El Ministerio de Waqfs

٢٤ de mayo de ٢٠١٩

Ramadán: El mes de la fe y la formación de los hombres

Alabado sea Al-lah, dueño de los mundos; quien dice en el Noble Corán: *مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ فَمِنْهُمْ مَن قَضَىٰ نَحْبَهُ وَمِنْهُمْ مَن يَنْتَظِرُ وَمَا بَدَّلُوا* { *تَبْدِيلًا* } "Entre los creyentes hay hombres que cumplieron el compromiso que tomaron con Al-lah. Algunos ya han fallecido, otros esperan que les llegue su hora y no han cambiado de compromiso". Doy testimonio que no hay más dios que Al-lah, y que nuestro Profeta Mohammed es su siervo y Mensajero; ¡Que la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él, con sus familiares y todos sus compañeros!

Entrando en materia...

Crear en Al-lah, alabado sea, es una de las gracias más grandes de Al-lah a sus siervos. Dice Al-lah, glorificado sea: *.. وَلَكِنَّ اللَّهَ حَبَبٌ إِلَيْكُمْ الْإِيمَانَ وَزَيَّنَهُ فِي قُلُوبِكُمْ وَكَرَّهَ إِلَيْكُمُ الْكُفْرَ وَالْفُسُوقَ وَالْعِصْيَانَ أُولَٰئِكَ هُمُ الرَّاشِدُونَ * فَضَّلْنَا مِنَ اللَّهِ وَنِعْمَةً وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ* { (...) } Pero Al-lah les ha infundido el amor por la fe, embelleciéndola en sus corazones, y los hizo aborrecer la incredulidad, la corrupción y la desobediencia. ¡Esos son los bien guiados! Ese es el favor y la gracia que Dios les ha concedido. Dios todo lo sabe, es Sabio". Y no cabe duda de que el mes bendito de Ramadán es el mes de la verdadera fe; y por eso, las aleyas del ayuno en el Corán se iniciaron por el llamamiento con la descripción de la creencia. Dice Al-lah, alabado sea: *{ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ مِن قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ }* "¡Oh, creyentes! Se os prescribe el ayuno al igual que fue prescrito a quienes os precedieron, para que alcancéis la piedad".

La verdadera fe es creer en todo lo revelado por Al-lah, alabado sea, y actuar depende de ello. En el famoso hadiz de Yibrîl, la paz sea con él, se indicó a la realidad de la fe, que debe ser encarnizado en el corazón del

creyente, cuando ʿĪbrīl preguntó al Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él, por la fe; respondió: "Que creas en Dios, en sus ángeles, en sus libros, en sus mensajeros, en el día final y que creas en el decreto divino, tanto de su bien como de su mal". Entonces, la fe no es una palabra que se dice solamente por la lengua, sino es lo que siente el corazón y se aplica con los actos. Dice Al-lah, alabado sea: {إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ

الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ وَإِذَا تُلِيَتْ عَلَيْهِمْ آيَاتُهُ زَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ

{ *الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ * أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا

Los creyentes son aquellos que cuando les es mencionado el nombre de Dios sus corazones se estremecen, y que cuando les son recitados Sus versículos les aumenta la fe y se encomiendan a su Señor. [Los creyentes] son quienes realizan la oración y dan en caridad parte de lo que les he proveído. Estos son los verdaderos creyentes". Y dice el Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él: "El musulmán es aquel de cuya lengua y manos están a salvo los musulmanes y el creyente es aquel que la gente tiene fe en él respecto a sus propiedades y sus almas".

Quien se desvía con su conducta y actuación de las órdenes y prohibiciones de Al-lah, es desviado del camino de la fe. En este sentido dice el Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él: " El fornicador no es un creyente mientras comete la fornicación; la persona que bebe bebidas alcohólicas no es un creyente cuando las bebe y el ladrón no es un creyente cuando roba".

El Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él, consideró que el hecho de dañar al vecino y el de pasar la noche saciado estando saciado mientras que su vecino está hambriento; pues la fe siempre necesita un trabajo, pues los dos son inseparables. Dijo el Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él: "Por Al-lah no es creyente, por Al-lah

no es creyente, por Al-lah no es creyente" dijeron: ¿Quién es? ¡Oh mensajero de Al-lah! Dijo: aquel que su vecino no se salva de su daño". Y en otro hadiz dijo: "No cree en mí un hombre que pasó la noche estando saciado y sabiendo que su vecino está hambriento".

La verdadera fe es la que impide al creyente usurpar el derecho de los demás y agredir contra ellos, purifica el corazón del creyente del rencor, la envidia, el egoísmo, el odio, la infidelidad, la traición y la corrupción. Es la que educa bien al creyente, lo que se refleja por su conducta, todas sus actuaciones, su movimiento en el universo y la vida, su trato con todas las criaturas de Al-lah, por amor al ser humano, al animal y a los cuerpos inanimados, deseando conseguir la complacencia de Al-lah solamente. Dijo Al-lah, alabado sea: {وَيُطْعَمُونَ الطَّعَامَ عَلَىٰ حُبِّهِ مِسْكِينًا وَيَتِيمًا} * وَأَسِيرًا * إِنَّمَا نُطْعِمُكُمْ لِوَجْهِ اللَّهِ لَا نُرِيدُ مِنْكُمْ جَزَاءً وَلَا شُكْرًا} {Y, a pesar del amor que tienen por sus bienes materiales, alimentan al pobre, al huérfano y al prisionero. Dicen: “Les damos de comer simplemente porque anhelamos el rostro de Al-lah. En realidad no esperamos de ustedes retribución ni agradecimiento”.

La fe es un árbol cuya raíz está firme y sus ramas se extienden hacia el cielo. Pues si se fortaleza su origen, se establecen sus raíces dará frutos en toda época con el permiso de su Señor. El verdadero ayuno surge de esta fe, y por tanto, sopla en el alma la tranquilidad, el temor de Al-lah, alabado sea. Así observamos que el verdadero ayunante no miente, pues ayunar y mentir no se coinciden, porque el ayuno se basa en los grados más elevados del temor de Al-lah, alabado sea, en privado y en público, porque es un secreto entre el siervo y su Señor; y mentir es el signo más destacado y elevado de la hipocresía, que se contradice con la realidad del ayuno, y, por tanto, no se reúnen ni se encuentran, pues el hombre o ayunante o mentiroso; por eso, dice nuestro Profeta, la paz y las

bendiciones de Al-lah sean con él: "Quien no deja de hablar mal y hacer maldades durante Ramadán, pues Al-lah no tiene necesidad alguna de que deje de comer y beber". Y cuando el Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él, se preguntó: "¿Puede ser el creyente cobarde? Dijo: Sí, dijeron: "¿Puede ser el creyente avaro? Dijo: Sí, dijeron: "¿Puede ser el creyente mentiroso? Dijo: No".

Tener fe en Al-lah causa una dulzura que solamente puede sentirse por la gente que tuvo la complacencia, cuyos corazones están llenados de fe. Dijo el Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él: "Quien acepta a Al-lah como Señor, al Islam como religión y a Mohammad, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él, como profeta encontrará el sabor dulce de la fe"; y en otro hadiz dijo: " «Hay tres cualidades que el que las posea encontrará el sabor de la fe: La de aquel que ame a un hombre y le ame sólo por Al-lah; la de aquel para quien Al-lah y Su Profeta le son más queridos que todo el resto, y la de aquel para quien ser arrojado en el Fuego (infernol) es preferible a retornar a la incredulidad luego de que Al-lah le ha rescatado de ella".

La fe y la buena conducta también son inseparables. Dice el Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él: "Los creyentes de la fe más perfecta son aquellos que tienen la mejor conducta, los humildes que están familiarizados y se armonizan, pues no hay ningún bien en aquellos que no están familiarizados ni se armonizan". La fe es una luz y la adoración es una luz; y quien saborea la dulzura de la fe y el placer de la adoración no reconoce más que la tolerancia, la facilidad y el buen trato; no se muestra arrogante con la gente, no pone mala cara a ella, no trata ellos con descaro, no responde al maltrato con maltrato sino perdona y excusa; por eso, dice el Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él: " El ayunante debe, pues, abandonar toda relación sexual y todo

mal comportamiento. Y si alguien lo agrade o lo insulta, debe decir: "Yo estoy ayunando", dos veces". El hombre prudente debe comprender que no entrará en el paraíso con la adoración, pero puede entrar en él con su buena ética, tolerancia y buen trato con la gente. En este sentido dice el Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él: "Un hombre de los que os precedieron fue llamado a rendir cuentas y no se le encontró nada bueno, excepto que hacía negocios con la gente, era rico y ordenaba a sus sirvientes que fuesen benévolo con los que estaban en dificultades. Al-lah, Exaltado y Majestuoso, dijo: 'Nosotros tenemos más derecho a esto, ignorad pues (sus faltas)'".

Confirmamos que la verdadera fe es una luz que Al-lah, alabado sea, pone en el corazón de su siervo, lo que le añade la sabiduría y certeza, y le hace ver con la luz de Al-lah, Glorificado sea. Relató Anas Ibn Malek, que Al-lah esté complacido de él, que el Mensajero de Al-lah, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él, salió un día y lo recibió un joven de al-Ansar llamado Hâriza ibn Nu'mân; el Mensajero le preguntó: ¿Cómo estás Hâriza? Respondió: ya soy verdadero creyente; dijo el Mensajero: ¿Cuál es la realidad de tu fe? Dijo: Me abstuve de la vida, velando por la noche y ayunando por el día, como si mirara al trono de mi Señor estando destacado, como si viera a la gente del paraíso cómo se visitan en él, y como si viera a las del infierno estando en discordia; entonces, dijo el Mensajero de Al-lah, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él: ya has visto, y entonces persevera en ello (dos veces), y comentó: "este es un siervo que Al-lah iluminó su corazón con la fe".

La fe consiste en diversos aspectos, que cada creyente debe cuidar y conservar. Dice el Mensajero de Al-lah, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él: " La fe consiste en más de setenta o más de sesenta aspectos, el mejor de los cuales es el dicho: "No hay más dios que Al-

lah", y el menor es alejar el daño de los camino; y al hayâ (la timidez) es uno de estos aspectos". Cuando un hombre preguntó a al-Hassan al-Basri, que Al-lah esté complacido de él: ¿Eres creyente? Respondió: "Hay dos tipos de creencia: pues si me preguntas por la creencia en Al-lah, sus ángeles, sus libros, sus mensajeros, el paraíso, el infierno, la resurrección y el juicio entonces ya soy creyente; y si me preguntas por el dicho de Al-lah, Alabado sea: : {إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ وَإِذَا تُلِيَتْ عَلَيْهِمْ

آيَاتُهُ زَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ * الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ * أُولَٰئِكَ

{هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا} "Los creyentes son aquellos que cuando les es mencionado el nombre de Dios sus corazones se estremecen, y que cuando les son recitados Sus versículos les aumenta la fe y se encomiendan a su Señor. [Los creyentes] son quienes realizan la oración y dan en caridad parte de lo que les he proveído. Estos son los verdaderos creyentes", pues, por Al-lah, no sé si soy uno de ellos o no".

La fe sincera le otorga al creyente la seguridad, la tranquilidad y la buena vida que no se puede conseguir sino por la fe; dice Al-lah, Alabado sea:

{مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّاهُ حَيَاةً طَيِّبَةً} "Al creyente que obre rectamente, sea varón o mujer, le concederé una buena vida"; y dice también: {الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ}،

Los corazones de los creyentes se sosiegan con el recuerdo de Dios. ¿Acaso no es con el recuerdo de Dios que se sosiegan los corazones?". Y, ¿Qué bueno es el poeta! al decir:

Si la fe se pierde no habrá seguridad;

y quien no tiene religión no es vivo

Y quien acepta la vida sin religión,

es como si hiciera la nada semejante a ella

Dicho esto, ¡espero que Al-lah nos perdone a todos!

* * *

Alabado sea Al-lah, Señor del universo; la paz y las bendiciones de Al-lah sean con su Mensajero Mohamed, sus familiares, todos sus compañeros y aquellos que les siguen con bondad hasta el Día del Juicio Final.

¡Hermanos por la causa del Islam!

Si Ramadán es el mes de fe, es también el mes de la formación de los hombres. El ayuno es una escuela que destaca a los verdaderos hombres. Dice el poeta Ahmed Shauqui: "El ayuno es privación lícita, una educación a través del hambre, una humillación a Al-lah. Cada obligación tiene una sentencia; y esta sentencia parece como un castigo, pero por dentro incluye la misericordia, que incita a la compasión y la limosna, disminuye la arrogancia, enseña la paciencia, establece la piedad; y cuando tiene hambre aquel que está acostumbrado saciarse, los ricos se privan de las causas del placer, saben cómo es la privación y cómo duele".

Quien contempla el Noble Corán observa que la virilidad es una característica con que Al-lah describió solamente a los que tiene las facultades de la virilidad como: la sincera promesa con Al-lah, Alabado sea, sin cambio ni extravío. Dice Al-lah, Alabado sea: {مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ فَمِنْهُمْ مَّنْ قَضَىٰ نَحْبَهُ وَمِنْهُمْ مَّنْ يَنْتَظِرُ وَمَا بَدَّلُوا تَبْدِيلًا}، "Entre los creyentes hay hombres que cumplieron el compromiso que tomaron con Dios. Algunos ya han fallecido, otros esperan que les llegue su hora y no han cambiado de compromiso". Asimismo, los verdaderos hombres son aquellos que vendieron sus almas y sus propiedades a Al-lah, el Señor del universo; lo que se refleja en el sacrificio del alma y las propiedades por causa de la religión, la patria o la honra, desando conseguir la complacencia de Al-lah. Dice Al-lah, Alabado sea: {إِنَّ اللَّهَ

اشْتَرَى مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ بِأَنْ لَهُمُ الْجَنَّةَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ وَعَدًّا عَلَيْهِ حَقًّا فِي التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْقُرْآنِ وَمَنْ أَوْفَى بِعَهْدِهِ مِنَ اللَّهِ فَاسْتَبْشِرُوا بِبَيْعِكُمُ الَّذِي بَايَعْتُمْ بِهِ بِذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ}.

Dios ha comprado a los creyentes, a cambio del Paraíso, sus vidas y sus bienes materiales que ofrecen por la causa de Dios hasta vencer o morir. Esta es una promesa verdadera que está mencionada en la Tora, el Evangelio y el Corán. ¿Quién es más fiel a su promesa que Dios? Bienaventurados sean por ofrecer [sus placeres mundanos] para comprar [los placeres de la otra vida]. Ese es el triunfo grandioso".

Ramadán es el mes del cuidado de las mezquitas y la oración de la noche, que son factores muy importantes de construir la personalidad y la formación de los hombres. Dice Al-lah, Alabado sea, hablando con su Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él: يَا أَيُّهَا الْمُرْمَلُ * فَمِ: {اللَّيْلِ إِلَّا قَلِيلًا * نِصْفَهُ أَوْ انْقُصْ مِنْهُ قَلِيلًا * أَوْ زِدْ عَلَيْهِ وَرَتِّلِ الْقُرْآنَ تَرْتِيلًا * إِنَّا سَنُلْقِي عَلَيْكَ} "فَوَلَّا تَفِيلًا * إِنَّ نَاشِئَةَ اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْأًا وَأَقْوَمُ قِيَلًا} ¡Oh, tú [Mujámmad] que estás arropado! Levántate a orar en la noche, salvo una pequeña parte de ella, la mitad, o un poco menos, o un poco más, y recita el Corán claramente y meditando en su significado. Porque he de transmitirte una revelación de gran peso. Si te levantas a orar en el seno de la noche encontrarás mayor quietud y podrás concentrarte mejor"; y dice también: {فِي بُيُوتٍ أُذِنَ اللَّهُ أَنْ تُرْفَعَ وَيُذْكَرَ فِيهَا اسْمُهُ يُسَبِّحُ لَهُ فِيهَا بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ ۖ رِجَالٌ لَا تُلْهِيهِمْ تِجَارَةٌ وَلَا بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَإِقَامِ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ يَخَافُونَ يَوْمًا تَتَقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ وَالْأَبْصَارُ} [Esas hornacinas están] en las casas [de oración]⁶ que Dios permitió que fueran erigidas y honradas para que se invoque Su nombre. En ellas Lo glorifican por la mañana y por la tarde. ۳۷. [En las mezquitas hay] hombres a los que ni los negocios ni las ventas los distraen del recuerdo de Dios, la práctica de la oración prescrita y el pago del zakat, porque temen el día en que los corazones y las miradas se estremezcan^۷. ۳۸. Dios los recompensará de

la mejor forma por sus buenas obras, y por Su gracia les multiplicará su recompensa. Dios agracia sin medida a quien Él quiere"; y dice en otra aleya, describiendo a la gente del paraíso: {كَانُوا قَلِيلًا مِنَ اللَّيْلِ مَا يَهْجَعُونَ} "dormían poco por las noches. Pedían perdón a Dios antes del despuntar del alba" y dice también: {تَتَجَافَى جُنُوبُهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ خَوْفًا وَطَمَعًا وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ} *فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ لَهُمْ مِنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ جَزَاءً يَدْعُونَ رَبَّهُمْ خَوْفًا وَطَمَعًا وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ* "Se levantan de sus lechos para invocar a su Señor con temor y anhelo [de Su respuesta], y dan en caridad parte de lo que les he proveído. Nadie sabe la alegría que les espera [a los creyentes] como recompensa por sus obras".

La oración de la noche es una cosa que tenemos que conservar, especialmente en el último tercio del mes de Ramadán, siguiendo al Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él, pues el Profeta se esforzaba en estos diez días más que en los otros días. ‘Âisha dijo: "Cuando llegaban los últimos diez días de Ramadán, el Profeta solía apretarse su cinturón (realizar más buenas obras) y rezar durante la noche, también despertaba a su familia para rezar por la noche", esto quiere decir que el Profeta, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él, se esforzaba en la adoración y se alejaba de sus mujeres. También ‘Âisha, que Al-lah esté complacido de ella, dijo: "El Mensajero, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él, rezaba y dormía en veinte días, pero al llegar los últimos diez días solía apretarse su cinturón" y en otro relato dijo: " El Mensajero, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él, se esforzaba en las últimas diez noches más de cualquier otro tiempo".

Ramadán forma a los hombres con la represión del alma, la tranquilidad, la conciencia, la recta conducta, la buena actuación, la elevación de valores morales y humanos y buenas conductas que organizan el comportamiento del hombre y le regula en todas las situaciones de su

vida, y entonces podrá conservar los derechos, hacer los deberes, intentar conseguir todos los tipos del bien para sí mismo, la sociedad, la patria y la nación; y por tanto, esto se refleja en la estabilidad y el desarrollo de la sociedad, difunde el espíritu de amor, armonía, misericordia y los otros nobles sentidos que contribuyen al desarrollo de los pueblos.

Intentemos aprovechar estos días con la mención de Al-lah, la súplica, la recitación del Corán y el hecho de esforzarse para hacer todo lo que nos acerca a Al-lah, Alabados sea, para que no seamos privados de las misericordias de Al-lah. Dice el Mensajero, la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él: "Vuestro Señor, alabado sea, os otorga favores en los días de la vida mundana; traten de obtenerlos; pues si uno los obtiene nunca será desdichado".

“¡Oh, Señor! Acepta nuestra obra. Tú eres el que todo lo oye, todo lo sabe, y acepta nuestro arrepentimiento; Tú eres el Indulgente, el Misericordioso.